

RÉPARATION ET  
FABRICATION DE  
PROTHÈSES DENTAIRES

- Amovibles (dentiers) • Partiels
- Sur implants • Protecteurs

CONSULTATION  
GRATUITE  
418 625-3218



Marc Lapointe, D.D.  
1442, Route 277  
Lac-Étchemin

>123537

**JEUX  
m'amuse**

Voir en  
page 10



Louis Bilodeau de Saint-Michel

# ENTREPRENEUR AGRICOLE À 14 ANS

Étudiant en 2<sup>e</sup> secondaire au Collège Dina-Bélanger, le jeune homme possède son propre troupeau de moutons depuis l'âge de 12 ans.

PAGE 4

Autre passage  
remarqué  
de La Boucle

PAGE 7



(PHOTO GRACIEUSETÉ & NINJA MÉDIA)

Autre succès  
du Défi Beauceron

PAGE 14



(PHOTO FRÉDÉRIC DESJARDINS)



**GRANDE OUVERTURE**  
**LE 29 JUIN 2018**

- VIANDES - SAUCISSES - METS PRÉPARÉS



866 route 216,  
St-Philémon, G0R 4A0  
**581-332-1681**

>146564

## ACTUALITÉS

# Parentaïme s'installera à Saint-Prosper cet automne

SERGE LAMONTAGNE  
redaction@lavoixdusud.com

**FAMILLE.** L'organisme Parentaïme, Maison de la famille des Etchemins, ouvrira un point de service à Saint-Prosper à compter de l'automne prochain.

D'une superficie de 522 pieds carrés, celui-ci sera situé dans une partie de l'ancienne épicerie Bonichoix de cette localité.

Ce nouveau point de service offrira, d'abord, une halte-répit accessible une journée par semaine au départ, ainsi qu'un local réservé aux rencontres pour les groupes de parents, là aussi à raison d'une fois par semaine, fréquence qui pourrait toutefois augmenter selon la demande.

«Quand on regarde nos statistiques de fréquentation des dernières années, on remarque que nous avons beaucoup de gens venant de Lac-Etchemin et Sainte-Justine, mais également du secteur Sainte-Aurélie/Saint-Zacharie et Saint-Prosper», indique la directrice générale Josée Panneton.

Cette dernière précise que l'organisme tient également des rencontres parents-enfants à Saint-Prosper à raison d'une fois aux deux semaines, cela sans oublier les activités avec la Trousse en balade qui se déroule directement dans résidences privées et qui pourraient être transférées à cet endroit.

«On savait toutefois qu'il y avait plus de

besoins et dans la dernière année, on a cherché un local qui nous permettrait d'être chez nous», poursuit-elle, ajoutant que l'organisme avait signé un bail de 5 ans avec les propriétaires des lieux.

Une dizaine de personnes travaillent pour l'organisme basé à Lac-Etchemin, mais il n'est pas écarté que ce nombre augmente selon la réponse des gens à cet endroit. Comme le ministère de la Famille a annoncé de nouveaux budgets pour les activités d'éveil à la lecture, à l'écriture et aux mathématiques pour les quatre prochaines années, le personnel et la direction de Parentaïme réfléchissent à la possibilité de mettre sur pied un nouveau programme s'adressant spécifiquement aux enfants de 2 à 4 ans.



Directrice générale de Parentaïme, Josée Panneton confirme que l'organisme aura un pied à terre à Saint-Prosper dès l'automne. (Photo La Voix du Sud – Serge Lamontagne)

## Éco-Parc: la construction de la piscine à vagues est amorcée

Les travaux de construction de la future piscine à vagues ont débuté, le lundi 18 juin dernier, sur le site de l'Éco-Parc des Etchemins, à Lac-Etchemin. Réalisés par la firme Soucy Aquatik de Québec, sous la supervision de Stéphan Mimeault de Lac-Etchemin comme chargé de projet, ceux-ci se dérouleront du lundi au jeudi, en semaine. Soulignons la réalisation de cette nouvelle piscine à vagues, qui sera d'une superficie de 25 mètres par 30, nécessitera des investissements de 991 600 \$, somme financée des contributions venant du Plan de relance économique des Etchemins (300 000 \$), du Fonds d'appui au rayonnement des régions (450 115 \$) et de la Caisse Desjardins des Etchemins (75 000 \$). Le reste, soit 166 485 \$, sera assumé par la Corporation de l'Éco-Parc. (S.L.) (Photo La Voix du Sud – Éric Gourde)



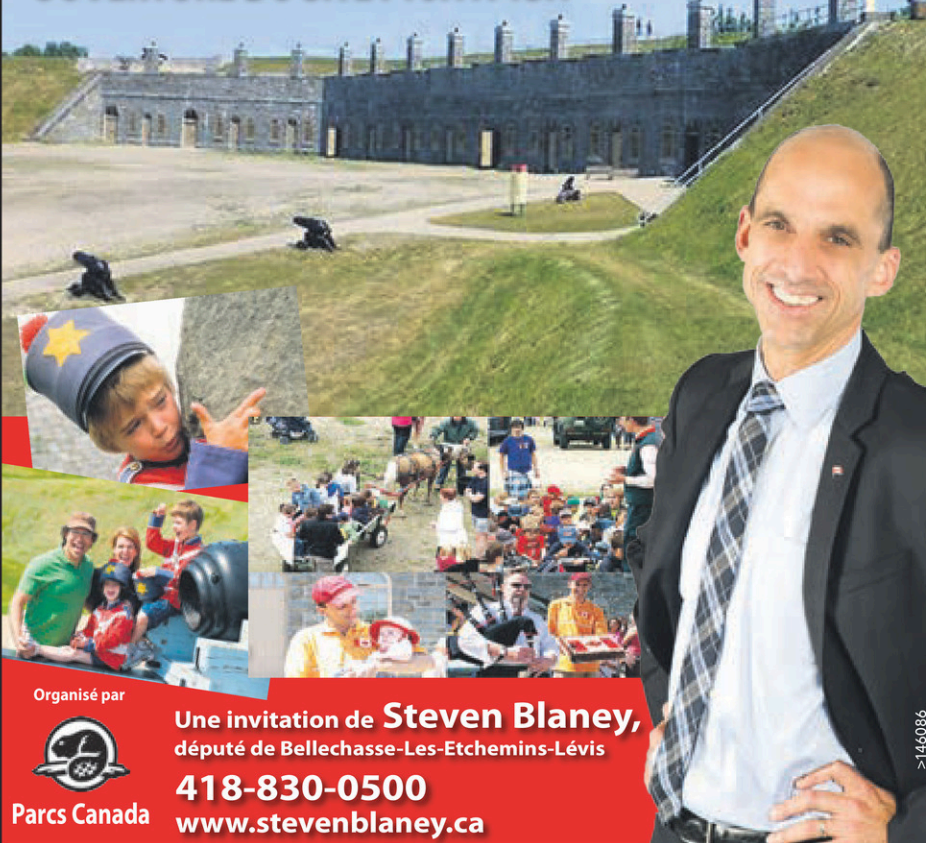
1<sup>er</sup> JUILLET 2018

Lévis, Bellechasse et Les Etchemins

## Invitation à la Fête du Canada

LIEU HISTORIQUE NATIONAL DES FORTS DE LÉVIS  
41, CHEMIN DU GOUVERNEMENT

OUVERTURE DU SITE: 10H À 15H



Organisé par



Parcs Canada

Une invitation de **Steven Blaney**,  
député de Bellechasse-Les-Etchemins-Lévis

418-830-0500

www.stevenblaney.ca

>146086

# FÊTE DU CANADA

Canadiens  
de tous les horizons,  
CÉLÉBRONS!

Accueillant et pacifique, le peuple canadien est réputé pour son ouverture, sa générosité et sa courtoisie. Terre d'accueil, de réconciliations et de nouveaux départs, le Canada permet à ses citoyens d'origines diverses de partager leur savoir, leur art, leurs traditions, etc. dans le respect et l'harmonie. Lors des célébrations du 1<sup>er</sup> juillet, les Canadiennes et les Canadiens de cœur expriment leur enthousiasme d'appartenir à ce pays magnifique — d'une province et d'un territoire à l'autre!

### UNE FÊTE RASSEMBLEUSE

Le Canada est mondialement reconnu pour sa joie de vivre. Ainsi, plusieurs activités, pour la plupart gratuites, sont organisées lors de cette journée de réjouissances :

- Ateliers créatifs (art autochtone, confection de drapeaux, etc.);
- Dégustations culinaires;
- Démonstrations militaires (fanfares, salves de canon, parades, etc.);

### UN RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE

- Discours patriotiques;
- Feux d'artifice;
- Jeux gonflables;
- Levées du drapeau;
- Maquillages et tatouages temporaires;
- Spectacles en tous genres (musique, conte, danse, théâtre, etc.);
- Sports d'équipe (baby-foot géant, balle-molle, etc.);
- Ventes d'objets artisanaux;
- Etc.

### UN RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE

Envie de vivre un moment mémorable avec les membres de votre communauté? En ce 1<sup>er</sup> juillet, rassemblez votre famille, vos voisins et vos amis et rendez-vous dans une fête de votre région : au menu, d'agréables rencontres et du plaisir à profusion!

Pour en savoir plus sur les célébrations de la fête du Canada, suivez la page @Patrimoinecdn sur Twitter ou sur Facebook.

# Lieu d'enfouissement à Armagh: le mâchefer utilisé davantage?

**ÉRIC GOURDE**  
redaction@lavoixdusud.com

**ENVIRONNEMENT.** La MRC de Bellechasse souhaite poursuivre ses analyses sur l'utilisation du mâchefer pour recouvrir une cellule à son lieu d'enfouissement technique (LET) situé à Armagh.

Dans une résolution adoptée à 13 contre 7, les élus de la MRC ont décidé de pousser davantage l'expérimentation du mâchefer comme composant d'un «géofiltre» espérant ainsi neutraliser les odeurs provenant des émissions de sulfure d'hydrogène (H2S) et des odeurs émanant du site. Ce «géofiltre» serait composé d'au moins deux matières, soit un mélange de sol et de compost, soit le mâchefer ou des résidus de béton, précise David Loranger-King, directeur du service des matières résiduelles à la MRC.

La MRC cherche à régler définitivement une problématique d'odeurs observée aux environs du site d'enfouissement il y a quelques années. Les difficultés observées étaient surtout survenues après l'utilisation d'un matériau de recouvrement inadéquat provenant de résidus de débris de construction, de rénovation et de démolition (CRD), mais surtout de poussière de gypse qui avait pourtant obtenu l'aval du ministère de l'Environnement qui devra à nouveau se prononcer sur le sujet.

Le projet sera toutefois limité à une zone de



À droite sur la photo, le maire d'Armagh, Sarto Roy, est en désaccord avec la décision de la MRC de Bellechasse d'utiliser davantage de mâchefer comme matériau de recouvrement au LET de la MRC. (Photo La Voix du Sud - Éric Gourde)

5 000 m2 ou moins. Un moratoire de trois ans sera imposé sur l'utilisation du mâchefer, à moins que le comité de vigilance du site ne le recommande avant ce délai indique la résolution.

**LE MAIRE ROY N'EN VEUT PAS**

Le maire de la localité d'Armagh, Sarto Roy, est déçu que la résolution ait été approuvée et continue de rejeter le mâchefer comme solution de recouvrement, craignant un épisode semblable à celui survenu en raison du gypse. «Des études européennes nous indiquent un potentiel de dangerosité. Des règles de précautions très grandes ont dû être prises par la suite. Sur le principe de la prudence, nous avons demandé à

la MRC de s'abstenir. Si le vote de ce soir (mercredi) avait été secret, possiblement que le résultat aurait été différent.»

M. Roy accepte toutefois le résultat du vote, ne rejetant toutefois pas d'autres moyens pour parvenir à ses fins. «Au prochain conseil municipal, nous déciderons ce que nous allons faire. Il est possible que l'on s'adresse directement au ministère de l'Environnement qui devra éventuellement émettre un certificat d'autorisation.»

Le mâchefer est composé de résidus solides produits par la combustion des déchets dans l'incinérateur de la Ville de Québec. Comme la Vieille Capitale cherche à limiter les quantités qu'elle envoie à son propre site d'enfouissement

à Saint-Joachim, le maire Roy craint que le LET devienne l'alternative en ce sens. «J'ai peur qu'on ouvre la porte. On ne veut pas que les résidus de la Ville de Québec se ramassent chez nous, alors qu'elle cherche des solutions pour s'en départir. Ce produit-là n'est pas blindé ou à toute épreuve.»

Le Centre de recherche industriel du Québec (CRIQ) a publié deux rapports sur l'efficacité du mâchefer comme matériau de recouvrement potentiel. Si les observations initiales sont prometteuses, rien ne prouve formellement son utilité insiste le maire Roy. «Certaines études ou thèses ont été produites sur le sujet, mais personne ne peut dire si c'est bon ou pas. Il n'y a pas de certitude», a-t-il conclu.

**CORVETTE COUPÉ 1LT 2019**

L'ÉTÉ EST ARRIVÉ!  
VENEZ VOUS GÂTER

71 985\$  
**68 498\$\***

PRIMAIS INCLUS, TAXES EN SUS, STOCK # 19002



**Claude Lacasse**  
Conseiller véhicules neufs et usagés  
31 années d'expérience

89, route Kennedy, Lévis QC  
418 835-1171

**PAVAGES COLGAN & frères inc.**

418 464-4228  
Frédéric Guay propriétaire

R.B.Q.: 1644-8961-39

www.pavagescolgan.com

**PAVAGE**  
RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL & MUNICIPAL

7 JOURS SUR 7 **CONSEILLER EXPERTISE**

**Lot boisé Érablière Arbres urbains**

Pour le détail des services : [sgingf.com](http://sgingf.com)

**SIMON GIGUÈRE** INGÉNIEUR FORESTIER

418 222-8555  
[simongiguereingf@gmail.com](mailto:simongiguereingf@gmail.com)

**PRINTEMPS SUR 2 ROUES!**



**GSports**

94, Principale, St-Gervais  
418 887-3691  
[www.glsport.ca](http://www.glsport.ca)

**YAMAHA**

**Dre Sophie Chabot**  
CHIROPATICIENNE

- Soins pour toute la famille
- Chiropratique pédiatrique
- Suivi de grossesse

LUNDI, MERCREDI ET JEUDI  
200A, Métivier, Saint-Damien  
418.789.3939

**Denturologiste**  
Stéphane Langlais, d.d.

Pour un sourire qui reflète la santé, voyez un professionnel!

**CONSULTATION GRATUITE**  
**URGENCE**

207-B, 2<sup>e</sup> avenue Lac-Étchemin  
418 625-3828

101, rue Principale Saint-Raphaël  
418 243-2115

**Sans frais: 1 866 525-3828**

**CENTRE DENTAIRE ETCHEMINS**

*Mes dentistes*

Dr Pier-Mathieu Gagnon | Vincent G. Paquin | Dr Phillippe-Antoine Baril

- Urgences vues le jour même
- Ouvert 5 jours et 3 soirs
- Invisalign / Orthodontie invisible
- Couronne en une seule visite
- Prothèse dentaire
- Greffe de gencives
- Blanchiment dentaire
- et bien d'autres services

1514, route 277, Lac-Étchemin, Qc, G0R 1S0  
**418 625-1171** • [cdetchemins@sogetel.net](mailto:cdetchemins@sogetel.net) • [cdetchemins.com](http://cdetchemins.com)

**TÔLE DOMTEC INC.**

- Pliage de moulure (résidentiel et commercial)
- Z barre jusqu'à 16 jauges
- Acier, Aluminium
- Tôle d'acier émaillé pour mur intérieur et extérieur
- Sous traitance de pliage et coupe

**CLABOT D'ACIER ÉMAILLÉ**  
Nouvelle finition intérieure Garage • Cabane à sucre etc

2825, 40<sup>e</sup> Rue, Saint-Prosper  
Tél.: 418 594-6211 • Fax.: 418 594-6216

5919865

LAVOIX DU SUD - Le mercredi 27 juin 2018 - 3

# Entrepreneur agricole à 14 ans

ÉRIC GOURDE  
redaction@lavoixdusud.com

**AGRICULTURE.** Louis Bilodeau avait 12 ans lorsqu'il a acheté son premier troupeau de moutons. Maintenant âgé de 14 ans, il est facile de le considérer, déjà, comme un producteur agricole digne de ce nom.

Étudiant en 2<sup>e</sup> secondaire au Collège Dina-Bélanger de Saint-Michel, Louis sait organiser son temps et réussit à s'occuper de son entreprise tout en vaquant à ses autres occupations. «Le matin, je me lève vers 6h30 pour aller les soigner et j'y retourne le soir vers 5h (17h). Ça prend environ deux heures et demie par jour la semaine et environ quatre heures par jour les fins de semaine. Je soigne les vaches de mon père en même temps et ma paye, c'est le foin dont j'ai besoin pour nourrir les moutons. Il n'y a que la moulée que je dois acheter moi-même.»

Le milieu agricole plaît visiblement au jeune homme de Saint-Michel qui élève deux races différentes. Les Dorset/ Romanov et la race Dorper, qui permet d'obtenir une meilleure viande selon ses dires. Louis s'occupe de l'engraissement de ses moutons et a rapidement déniché son premier et seul client, soit le réputé restaurant Joe Beef à Montréal.

Louis n'avait jamais mangé de mouton avant de se lancer dans l'aventure. Il a finalement pu le faire récemment, en compagnie de sa mère, en se rendant directement chez son client. «Ma mère me l'a offert récemment après une journée d'école. Nous avons fait l'aller-retour à Montréal et j'ai pu manger mon mouton.»

## SON PROPRE TROUPEAU GRÂCE AU MAÏS

L'envie de s'occuper de ses affaires en bas âge l'a guidé vers ce choix. «La première chose que j'ai proposée à mon père, c'est des cochons, mais on n'avait pas vraiment l'espace pour ça. Trois jours plus tard, je lui ai parlé de moutons.»

Sa mère, Brigitte, indique que son fils a réussi à



amasser suffisamment d'argent avec la vente de maïs le long de la route pour pouvoir se lancer en affaires. Elle ne cherchait au départ qu'une façon de permettre à ses enfants d'appivoiser le contact avec le public. «Mes parents avaient l'épicerie à Sainte-Hénédiine. J'ai été élevée au public. Je souhaitais que les enfants aient cette proximité-là avec les gens et soient capables de leur répondre.»

Son conjoint, Rémi, a eu l'idée de planter du maïs sucré et d'en confier la vente aux enfants via un kiosque situé près de la route. «À la fin de chaque été, les enfants se séparent l'argent accumulé et c'est avec ça qu'il a pu acheter son premier troupeau.»

Des contacts établis au sein de l'entourage de ses parents ont permis à Louis de dénicher la bonne affaire. Il a finalement agrandi son troupeau récemment avec l'achat de 35 agnelles (le féminin de brebis), ce qui portera à 60 le nombre de bêtes dont il est aujourd'hui propriétaire.

Celles-ci logent dans un espace qui servait autrefois d'abri pour les vaches propriétés de son père.

## APPRENDRE SON MÉTIER

Le jeune homme voit peu de différences sur les soins à apporter à ses brebis, comparativement aux vaches de son père. «Ils mangent à peu près la même chose. Les vaches se nourrissent de l'ensilage et de foin. Il faut ajouter la moulée pour les moutons, c'est tout», indique-t-il tout en précisant ne pas conserver la laine qui a peu de valeur sur le marché. «Ma mère connaît des gens qui s'en servent pour fabriquer des produits, alors je leur donne.»

Louis s'occupe de ses choses. Malgré son jeune âge, il a déjà assimilé les finances et les soins qu'il doit apporter à ses animaux. «La machinerie appartient à mon père. Si je suis là, c'est moi qui communique avec le vétérinaire au besoin et qui le paye aussi.» Ses brebis lui apportent trois portées aux deux ans. Lorsqu'elles agnellent, il se charge lui-même de surveiller la naissance de ses

nouveaux pensionnaires.

S'il avoue aimer les animaux, notre jeune agriculteur sait se distancer lorsque vient le temps de s'en départir. «Mes parents ont déjà eu une ferme quand j'étais plus jeune. Nous avons des lapins et d'autres animaux. Ils m'ont appris ce qu'est le cercle de la vie. Je me suis habitué.»

Notre jeune agriculteur avoue que c'est beaucoup de travail. C'est toutefois cette carrière qu'il a déjà choisie. Il anticipe s'inscrire éventuellement à l'ITA de La Pocatière pour en apprendre davantage sur son métier. Il espère entretemps pouvoir améliorer les conditions de vie de ses moutons en procédant à des travaux à l'automne... qu'il défraiera lui-même, bien entendu!

**1** Le jeune agriculteur semble véritablement dans son élément.

## Autre succès du super-bénéfice de Passion-FM

**COMMUNAUTÉ.** Près de 200 personnes ont assisté au 17<sup>e</sup> super-bénéfice de Passion-FM le jeudi 24 mai dernier à Saint-Lazare.

La radio régionale a profité de la soirée pour honorer l'ex-maire de Sainte-Justine, Denis Beaulieu, pour souligner son apport au développement de l'organisation. Le président de la radio régionale, Marcel Rancourt, lui a remis le prix Claude-Leclerc. M. Beaulieu a accepté l'honneur avec émotion, lui qui a eu la douleur de perdre son épouse Louise en début d'année. Il a souligné que cette dernière l'avait soutenu à tout moment lors de ses différentes implications sociales. Conférencier-invité, le vice-président de Prévost-Volvo Bus, François Tremblay, a livré une belle présentation de l'entreprise de Sainte-Claire pendant le repas. (E.G.)



Le président de Passion-FM, Marcel Rancourt, a remis le prix Claude Leclerc à l'ex-maire de Sainte-Justine Denis Beaulieu. (Photo La Voix du Sud - Éric Gourde)

**PUBLIREPORTAGE** **CHRONIQUE**

À découvrir cette semaine sur le web  
[www.lavoixdusud.com](http://www.lavoixdusud.com)

**Nos marchands locaux vous informent**

**Domaine des Elfes : les travaux vont bon train**

DOMAINE FONTAINE DES Elfes

**HORTO VERDI SERRES CHAMPAGNE**  
Lac-Échemin • 418 625-2371

Andrée-Anne St-Pierre et Colombe Grégoire nous informent : Plantes miniatures.

# CPTAQ: au tour de la MRC des Etchemins de se positionner

SERGE LAMONTAGNE  
redaction@lavoixdusud.com

**POLITIQUE.** Après leurs collègues de la MRC de Bellechasse il y a quelques semaines, les maires des Etchemins ont à leur tour adopté une résolution demandant des assouplissements à la loi sur la protection du territoire et des activités agricoles.

Le préfet Richard Couët souligne qu'il est temps de revoir cette loi qui remonte au début des années 1980.

«Nous vivions dans une région où 85 % des terres sont boisées et ce n'est pas là que l'on tiendra des activités agricoles. Notre but demeure de protéger les activités et les zones agricoles, mais on demande des assouplissements ou des modifications afin d'utiliser certains boisés à des fins de villégiature ou pour la construction résidentielle», indique-t-il.

Toujours selon M. Couët, un lot boisé ne sera jamais déboisé ou cultivé et sachant cela, il importe selon lui d'adoucir la réglementation afin d'assurer une meilleure densification du territoire et attirer de nouveaux résidents ou villégiateurs.

«Tout cela s'inscrit dans notre plan de relance qui privilégie le développement économique, le récréotouristique et la villégiature. En matière de villégiature, on est bloqués de tous les côtés. Il y a plein de limitations qui nous empêchent d'ajouter de la population permanente ou saisonnière sur notre territoire», poursuit le préfet qui ajoute que le zonage agricole empêche la région de se développer. «C'est pire avec la



CPTAQ qui dit non à tout.»

M. Couët dit avoir déjà discuté de la question avec la députée-ministre Dominique Vien et le premier ministre Philippe Couillard lors de son plus récent passage dans la région. «On nous dit que le gouvernement ne peut pas intervenir contre la CPTAQ qui est un tribunal indépendant, à moins de modifier la loi. Les commissaires sont au-dessus de tout le monde, mais il est temps qu'ils commencent à comprendre notre réalité, tout en faisant preuve de cohérence et de logique.»

## PLAN DE RELANCE

En ce qui a trait au plan de relance économique de la MRC des Etchemins, pour lequel on attend toujours les critères et modalités, M. Couët a rappelé que les discussions étaient toujours en cours afin d'établir, à la suggestion du ministère des Affaires municipales, un

véritable plan d'ensemble.

«On ne veut pas en faire un nouveau pacte rural et saupoudrer l'argent ici et là, ce n'est pas le but, a-t-il rappelé. Il faut un encadrement serré et que les 13 maires travaillent dans le même sens. Nous n'avons pas beaucoup travaillé ensemble dans le passé, pour toutes sortes de raisons, possiblement parce que nous n'avons pas eu assez de projets communs. Ça avance, mais il faut prendre le temps de convaincre tout le monde de l'importance d'aller dans la même direction.»

M. Couët rappelle également que les maires se sont dotés d'un cadre de gestion qui devra être bonifié, de façon à répondre à des priorités MRC.

**1** Le préfet de la MRC des Etchemins, Richard Couët, ainsi que le directeur général Luc Leclerc.

(Photo La Voix du Sud - Serge Lamontagne)

**PROMO estivale**

Quincaillerie Unimat Armagh  
75, rue Principale, Armagh  
418 466-1330

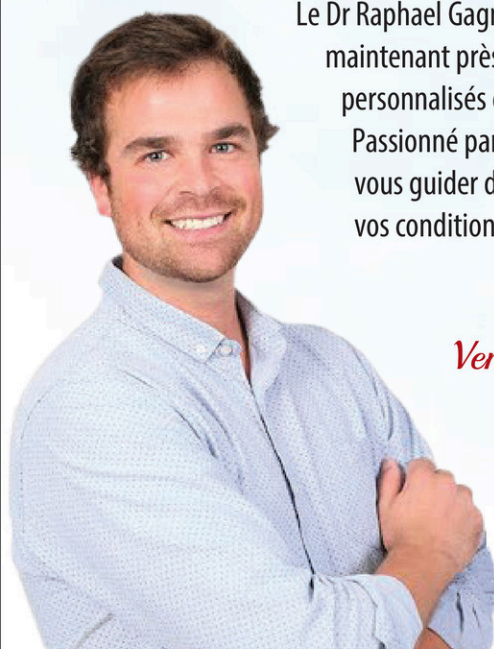
Jusqu'au 23 septembre 2018

ISO-STAIN 43.95\$  
WOODMATE 39.95\$  
WOODMATE 70.95\$  
WOODMATE 59.95\$

>1460809

## VOTRE CHIROPATICIEN DÉMÉNAGE!

Prenez note qu'à partir du 1<sup>er</sup> juillet, les services de soins chiropratiques seront offerts à la clinique de Physio-Ostéo des Etchemins.



Le Dr Raphaël Gagnon, chiropraticien vous offre depuis maintenant près d'un an des soins de santé naturels personnalisés et unique dans la région des Etchemins. Passionné par le corps humain et la santé, il pourra vous guider dans vos habitudes de vie comme dans vos conditions musculo-squelettiques de tout genre.

*Venez découvrir ou redécouvrir la chiropratique!*

*Au plaisir de prendre soin de votre santé.*

>145970

PHYSIO  
OSTÉO  
des ETCHEMINS

Dr Raphaël Gagnon  
chiropraticien

418 625-3750  
PhysioOsteo.ca

1516C, route 277 • Lac-Etchemin

## BONJOUR SAINTE-JUSTINE

*Là où moi je veux vivre.*

# Auberge des Aînés



Recherche candidat(e) pour un loyer à juste prix!  
Les candidats(es) recherchés(es) de **60 ans à 112 ans.**  
Prix du loyer plus repas et payez seulement pour les services utilisés.

L'ÉQUIPE DE L'AUBERGE DES AÎNÉS SAURA VOUS RENDRE LA VIE PLUS FACILE. *Yo te espero.*

*Pour une qualité de vie sans soucis !*

Information, rendez-vous : 418 383-5576

Auberge des Aînés  
100, rue du Foyer, Sainte-Justine (QC)  
G0R 1Y0

*Imagine  
Sainte-Justine*

# Saint-Damien souhaite vanter la qualité et la diversité des emplois



Steeve Lapointe d'Artson Image, l'animateur Dany Bernier, le maire Sébastien Bourget et Marie-Hélène Labbé de la municipalité de Saint-Damien, de même que Louis Lachance, gestionnaire des opérations chez Industrie Émile Lachance Itée ont eu le mot à dire lors du lancement. (Photo La Voix du Sud – Éric Gourde)

ÉRIC GOURDE  
redaction@lavoixdusud.com

**MUNICIPALITÉ.** Saint-Damien lance une capsule vidéo portant sur l'emploi et destinée principalement aux jeunes en choix de carrière. La localité souhaite ainsi appuyer les entreprises dans l'attraction et la rétention de leur main-d'oeuvre.

Le lancement s'est déroulé à la Maison de la Culture de Bellechasse devant une trentaine de personnes pour la plupart des représentants et représentantes d'entreprises et du monde municipal.

Appuyée du slogan officiel «Saint-Damien-de-Buckland, la campagne vivante !», la capsule présente différents métiers et entreprises, mais met particulièrement en lumière les emplois en milieu industriel et nécessitant différents niveaux d'études.

La capsule, réalisée par Artson Image et d'une durée de 1 min 15 sec, est en ligne sur la page Facebook de la municipalité, sur sa chaîne YouTube et son site web.

Afin de mousser sa campagne promotionnelle et rejoindre un plus grand public, la municipalité avait retenu les services de Dany «Babu» Bernier, natif de Saint-Nazaire, et qui a passé une partie de sa jeunesse à Saint-Damien. «La polyvalente, la radio étudiante, l'arène, tout ça a forgé ma personne, ça m'a même motivé à rester à l'école. Prêter ma voix à cela était naturel», a-t-il confié.

Louis Lachance, gestionnaire des opérations chez Industrie Émile Lachance limitée, a aussi témoigné des raisons qui ont motivé l'entreprise à participer au projet de capsule vidéo et souligné les efforts déployés par la municipalité pour se rapprocher de ses industries.

## UNE ACTIVITÉ CARRIÈRE EN OCTOBRE

Le maire Bourget a profité de l'occasion pour résumer les différentes actions entreprises par la municipalité au cours des derniers mois et annoncer un nouveau projet dont l'objectif est de faire connaître aux étudiants les entreprises de Bellechasse Sud ainsi que les carrières possibles au sein de celles-ci.

Cet avant-midi carrière aura lieu le mercredi 10 octobre prochain et permettra aux élèves des secondaires 4 et 5 de s'informer sur les opportunités de carrière que les entreprises du sud de Bellechasse peuvent offrir. L'invitation sera aussi transmise aux étudiants de 1re année au collégial, de même que celles et ceux ciblés par les organismes d'aide à l'emploi.

## BELLECHASSE-SUD AU CŒUR DE LA RÉFLEXION

Il a ajouté que le soutien aux industries était une priorité pour le Comité de développement de Saint-Damien qui souhaite renforcer le rôle de pôle commercial et industriel de la municipalité pour tout le secteur Bellechasse-Sud. «Il faut faire taire les préjugés liés au mot campagne où pour certains, cela veut dire manque de services, il n'y a rien à faire, il n'y a pas de services, etc. Nous avons un territoire dynamique, des paysages extraordinaires, la nature et des liens intermunicipaux se sont créés au profit du développement de chacune des localités», a expliqué le maire Sébastien Bourget.

## Saint-Raphaël lance une vidéo promotionnelle

ÉRIC GOURDE  
redaction@lavoixdusud.com

**MUNICIPAL.** La municipalité de Saint-Raphaël a procédé au lancement de sa vidéo promotionnelle le 7 juin dernier, à l'occasion d'un 5 à 7 convivial organisé pour l'occasion et pour souligner le travail des bénévoles de plus d'une vingtaine d'organisations locales.

La centaine de personnes présentes a pu découvrir le résultat d'une réflexion ayant pour objectif de créer un sentiment de fierté auprès de tous les citoyens tout en y diffusant la qualité de vie à Saint-Raphaël. La force et le dynamisme de la communauté, la diversité des activités de loisirs proposées, la beauté des paysages sont parmi les éléments mis de l'avant dans la vidéo.

Désireux d'attirer de nouvelles familles dans sa communauté et ainsi partager la qualité de vie, la municipalité profite également de celle-ci pour promouvoir son projet domiciliaire de 50 résidences (unifamiliales et jumelées). À ce jour, la première phase de ce développement offre une vingtaine de terrains abordables avec tous les services prêts à la construction.

La vidéo, réalisée par Artson Image, est accessible sur le site Internet de la localité et sur sa page Facebook.



Gilles Breton, maire de Saint-Raphaël et Julie Roy, directrice générale de la localité ont procédé au lancement de la vidéo réalisée par Steeve Lapointe de chez Artson Image (Photo Nadia Berghella - Artson Image)

1868  2018

## DERBY DE DÉMOLITION

SAINT-PAUL-DE-MONTMINY

## SAMEDI 30 JUIN

REMIS AU DIMANCHE EN CAS DE PLUIE

Dès 12h, au terrain des loisirs



15 000\$ EN BOURSES

## TIRAGE D'UN CHEVROLET SIERRA

COURSE FEMME  
COURSES 4 ET 6 CYLINDRES  
COURSE DE PICK-UP  
COURSES DE 8 CYLINDRES

Pour informations et inscription :

**Christian Nadeau**  
418-469-2998

**Jean-François Gaudreau**  
418-469-2536

6 - LA VOIX DU SUD - Le mercredi 27 juin 2018

>146521

Une marée de cyclistes a envahi Saint-Gervais, alors que la municipalité était un important point de ravitaillement. (Photo gracieuseté - Ninja Média)



## La Boucle: un passage remarqué dans Bellechasse

ÉRIC GOURDE

redaction@lavoixdusud.com

**CYCLISME.** Les quelque 7 000 cyclistes participant à La Boucle du Grand Défi Pierre Lavoie ont reçu tout un accueil lors du passage du cortège dans Bellechasse.

Les gens se sont présentés nombreux un peu partout au long du parcours reliant Lévis à Montmagny en passant entre autres par Beaumont, Saint-Michel, Saint-Vallier, Saint-Charles, Saint-Gervais et Saint-Raphaël.

Les localités avaient mis le paquet pour recevoir les cyclistes d'une manière particulière. Si

Saint-Vallier et Saint-Gervais devaient servir de lieu de ravitaillement et ont mobilisé plusieurs dizaines de bénévoles, Saint-Raphaël a su se démarquer par des affichages qui ont provoqué des sourires chez les cyclistes à coup sûr.

Conseillère municipale à Saint-Gervais, Myriam Goulet indique que près de 150 personnes ont donné de leur temps pour l'activité dans sa localité. « Nous avons une partie de nos bénévoles qui s'occupaient du ravitaillement sur le site du Centre Socioculturel et de l'école, mais aussi d'autres personnes qui étaient réparties à différents endroits, car nous avions quelques points d'animation. »

Elle ajoute que le site de Saint-Gervais

était important, car c'était celui qui recevait les cyclistes après leur plus long parcours de la journée sans ravitaillement. M<sup>me</sup> Goulet rappelle que l'important besoin de bénévoles n'avait pas été aussi important depuis le 225<sup>e</sup> de la municipalité en 2005. La population a aussi été au rendez-vous. « Il y avait des gens partout, plusieurs sont venus à la rencontre de cyclistes qu'ils connaissaient. Les résidents du 1<sup>er</sup> rang ont beaucoup participé en décorant, car les cyclistes passaient à cet endroit. »

**SAINT-RAPHAËL, ORIGINAL**

À Saint-Raphaël, l'idée d'afficher des

panneaux humoristiques a permis à la localité de se démarquer par son originalité. « L'idée des affiches est venue de ce que l'on a pu voir ailleurs au Canada dans d'autres événements du genre. Ce sont des phrases clichés qui ont semblé plaire et faire rire. C'était ça le but », indique la responsable des loisirs à la municipalité, Laurie Morissette, qui précise qu'une quarantaine de personnes se sont impliquées pour recevoir la visite.

Le maire Gilles Breton a pour sa part apprécié l'idée et la disponibilité de ses citoyens. « C'était pour une bonne cause et l'idée était bonne. Les gens ont participé beaucoup. Nous avons de la musique pour motiver les cyclistes. Tout cela a mis de la vie au village. »

Les localités de Bellechasse espèrent maintenant recevoir plein de votes pour le prix de la municipalité la plus accueillante du parcours.

## Pires routes du CAA-Québec: la route 216 et le 6<sup>e</sup> rang à Saint-Zacharie visés

CAA-Québec revient, pour une 4<sup>e</sup> année, avec son palmarès des pires routes du Québec et encore cette année, aucune route de Chaudière-Appalaches ne se retrouve dans le Top-10 à l'échelle de la province.

Le classement par région note toutefois que certains tronçons dans la région ont fait l'objet de votes par les utilisateurs. Ainsi, le Chemin Craig à Lévis, la rue Bellevue à Saint-Lambert-de-Lauzon, le pont Pierre-Laporte sous la responsabilité du ministère des Transports, le 6<sup>e</sup> Rang à Saint-Zacharie et la route 216 à Sainte-Marguerite se classent parmi les cinq premiers.

CAA-Québec indique que les résultats ont été soumis aux autorités concernées afin que des améliorations soient apportées rapidement, en réponse aux attentes des

La qualité de la chaussée des routes fait l'objet d'un palmarès annuel du CAA-Québec (Photo La Voix du Sud - Éric Gourde)



citoyens. Dans six mois, l'organisme publiera un suivi des travaux effectués.

Dans le passé, la route Fraser à Beauceville,

le chemin St-Marc à Saint-Anselme, et le 8<sup>e</sup> rang à Saint-Nérée ont fait partie du classement et fait l'objet de travaux depuis.

**Unimat** Quincaillerie Armagh  
75, rue Principale, Armagh  
418 466-1330

**RABAIS DE 40%**

6040-0  
Verdeur • Blanc

Du 20 au 1<sup>er</sup> juillet 2018

LAVOIX DU SUD - Le mercredi 27 juin 2018 - 7

**FIER PARTENAIRE DES  
FESTIVALS  
ET  
ÉVÉNEMENTS**

**30 JUIN AU  
17 NOVEMBRE 2018**  
**150E ST-PAUL-DE-MONTMINY**  
www.stpauldemontminy.com

**4 AU 8 JUILLET 2018**  
**EXPO B.B.Q. ST-ANSELME**  
expobbq.com

**26 JUILLET AU 5 AOÛT**  
**NASHVILLE EN BEAUCE**  
www.nashvilleenbeauce.com

**14 JUILLET AU  
18 AOÛT 2018**  
**FESTIVAL CLASSIQUE SPRINGBROOK**  
**FRAMPTON**  
lepointdevente.com

**18 AOÛT 2018**  
**JEUX INTERVILLAGES DES ETCHÉMIN'S DESJARDINS**  
**SAINT-CAMILLE-DE-LELLIS**  
www.facebook.com/Jeuxintervillagesetcheminsdesjardins/

**31 AOÛT AU 2 SEPTEMBRE**  
**ST-MAG FEST**  
www.stmagfest.com

**2 JUIN AU  
8 SEPTEMBRE 2018**  
**THÉÂTRE BEAUMONT-ST-MICHEL**  
theatrebeaumontstmichel.com

**10-11 AOÛT 2018**  
**FESTIVAL DES BARRES-À-JACK**  
festivalbarresajack.com

**7-8-9 SEPTEMBRE 2018**  
**SALON INTERNATIONAL DU MIEUX-ÊTRE**  
simelevis.ca

**22 JUIN AU 1 SEPTEMBRE**  
**THÉÂTRE DU GANOUÉ**  
theatreduganoue.com



**EXPOSITION AGRICOLE  
BELLECHASSE DORCHESTER**



La nouvelle directrice générale d'Expo BBQ Bellechasse, Céline Benjamin, est accompagnée du président de l'événement, Roch Roy. (Photo La Voix du Sud - Éric Gourde)

## La 35<sup>e</sup> Expo BBQ Bellechasse approche

ÉRIC GOURDE  
redaction@lavoixdusud.com

**FESTIVAL.** Expo BBQ Bellechasse proposera peu de changements à la programmation de sa 35<sup>e</sup> édition qui se déroulera du 4 au 8 juillet prochain.

L'ouverture officielle de l'Expo BBQ sera célébrée le jeudi 5 juillet lors du «Souper Bellechasse», qui remplacera le traditionnel «Bellechasse en saveurs». Le repas sera entièrement constitué d'aliments locaux, mais sous une toute nouvelle formule.

La fameuse soirée «Tailgate» du vendredi soir est de retour avec plus de 20 équipes

composées de partenaires de l'Expo BBQ qui seront à pied d'œuvre pour préparer et servir les aliments à plus de 800 personnes. L'événement sera le préambule au tirage de la soirée Célébration 2018.

L'activité «Bières et Saucisses» du samedi soir sera aussi de retour. Le point culminant du week-end sera naturellement le traditionnel souper au poulet BBQ.

Jugements des jeunes éleveurs, encan d'animaux, spectacles, kiosques d'artisans, jeux gonflables, démonstrations culinaires, roulottes de restauration, tire de poney et autres feront aussi partie de la programmation et l'accès au site sera gratuit pour tous.



**Ferme** Plus de **40 ans**  
Le versant fruitier à votre service!

Début de l'auto-cueillette !  
Appelez avant de venir pour l'auto-cueillette!

**NOTRE KIOSQUE DE  
STE-CLAIRE EST OUVERT!**  
SITUÉ AU PÉTRO-CANADA

www.versantfruitier.com  
100, route Ste-Caroline, Sainte-Claire

**f** 418.883.3150



## Un docteur et un vétérinaire soignent tous les maux au Ganoué

Du 22 juin au 15 juillet, le Théâtre du Ganoué de Saint-Prospère présente la pièce «Docteur, ça fait mal?», écrite par André Mercier et mise en scène par Mario Boutin. En avant-première le mercredi 20 juin, les comédiens de la troupe *Les Cabochons* en ont mis plein la vue au public présent qui a su rire aux éclats par moments. Découvrez comment un pari entre deux frères jumeaux, l'un étant médecin et l'autre vétérinaire, fera en sorte que la clinique médicale Chamard se retrouvera rapidement sans dessus-dessous ! Rebondissements assurés. Les représentations auront lieu du jeudi au dimanche, dès 20h, à l'exception du premier week-end qui comptera seulement deux soirs de spectacles. Sur la photo, le docteur Charles Chamard et l'infirmière Marie-Michèle Michon ! (A.C.)

(Photo L'Éclaireur-Progrès - Amélie Carrier)

## AGENDA

### Clinique de sang à Sainte-Claire

Une clinique de sang d'Héma-Québec aura lieu le jeudi 28 juin de 13 h 30 à 20 h au Complexe culturel et sportif (patinoire) de Sainte-Claire. Objectif: 90 donneurs.

### Ouverture du Marché public de Saint-Malachie

Le Marché public de Saint-Malachie amorcera sa cinquième saison le samedi 30 juin à 10 h à l'angle des routes 216 et 277 à Saint-Malachie. De nombreux producteurs seront présents, comme à chaque année, afin d'offrir leurs produits au public. Le Marché public sera ouvert tous les samedis de 10 h à 12 h 30, du 30 juin au 6 octobre. Pour info: 418 642-2294 ou consultez la page Facebook du Marché public de Saint-Malachie.

### Théâtre à Sainte-Sabine

La troupe de théâtre «Les gens d'ici» de Saint-Magloire présentera la pièce *La maison hantée* le samedi 30 juin à compter de 19 h 30 au Centre communautaire de Sainte-Sabine. Admission 12 \$. Au profit de l'église.

### Jardin entre Ciel & Terre

Le spectacle d'ouverture et le lancement de la programmation culturelle 2018 des Amis du Jardin entre Ciel & Terre aura lieu le samedi 30 juin à 20 h à la Maison du patrimoine de Saint-Magloire. Artiste invité: Alexandre Belliard. Pour info : 418 257-2844.

### Marché aux puces

Un marché aux puces au profit de la communauté chrétienne de Saint-Nazaire se tiendra au centre communautaire de l'endroit

le samedi 30 juin de 9 h à 18 h et le dimanche 1er juillet de 10 h à 17 h. Pour information: Nathalie au 418 642-2840.

### Gala d'amateurs

Un gala d'amateurs aura lieu le dimanche 1er juillet à 12 h 30 au Centre communautaire de Saint-Raphaël. Inscriptions de 10 h 30 à 12 h 30. Événement organisé par les Chevaliers de Colomb, conseil 10083, de Saint-Raphaël. Prix aux amateurs inscrits.

### Appel aux familles Lévesque

L'Association des familles Lévesque fêtera ses 20 ans de fondation les 4 et 5 juillet prochain à Rivière-Ouelle et Saint-Pacôme. Le comité organisateur fait appel à tous les Lévesque et aux personnes ayant un lien avec la famille. Pour consulter le programme et vous inscrire, rendez-vous sur le site [www.associationlevesque.org](http://www.associationlevesque.org) ou par téléphone au 418 598-2904.

### Fête de saint Benoît dans Bellechasse

Afin de souligner la fête de saint Benoît Abbé, fondateur de l'Ordre de bénédictins et patron de la nouvelle paroisse Saint-Benoît-de-Bellechasse, aura lieu le mercredi 4 juillet à l'église de Saint-Charles. Un repas fraternel (apportez votre lunch) aura lieu à 17 h 30, suivi d'une messe avec animation musicale à 18 h 45. De 19 h 30 à 20 h 15, Dominique Minier, moine de l'Abbaye Saint-Benoît-du-Lac, fera un témoignage accompagné de chants, de musique et d'une présentation audiovisuelle. Activité gratuite et ouverte à tous. Pour info: 418 887-3942.



## Domaine des Elfes : les travaux vont bon train

**PUBLIREPORTAGE.** Contrairement à certaines rumeurs qui courent depuis quelques temps, les travaux vont bon train au futur développement résidentiel Domaine des Elfes de Lac-Etchemin.

Le promoteur Doris Beaudoin confirme que certains problèmes techniques ont occasionné des retards, mais que ceux-ci sont maintenant réglés ou sur le point de l'être.

Parmi ceux-ci, notons les travaux d'implantation du réseau d'aqueduc et d'égouts, dans le futur développement résidentiel derrière les maisons de ville sur la route 277, qui sont arrêtés depuis un mois du fait que le promoteur est en attente de la station de pompage qui vient de Suède.

«Le fournisseur était prêt à nous envoyer les pompes, mais il manquait certains matériaux qui devaient arriver en début de semaine. Nos ingénieurs sont en contact régulier avec lui et dès que ce sera arrivé, les travaux vont reprendre. On souhaite que la station de pompage soit opérationnelle d'ici les vacances de la construction», mentionne M. Beaudoin qui rappelle qu'en parallèle, la firme BML a complété, il y a deux semaines déjà, l'implantation des infrastructures d'aqueduc et d'égouts dans le Domaine des Elfes, ainsi que le bassin de rétention et les entrées d'eau.

M. Beaudoin indique par ailleurs que l'aménagement du bloc de maisons de ville, le long de la route 277, a aussi été retardé et que les travaux ont repris de plus belle au cours des derniers jours.

«On a pris du retard, dans un premier temps, car nous n'avions pas reçu le revêtement extérieur que nous avons commandé au départ, ce qui est maintenant réglé. Celui-ci a été posé à l'arrière et sur côtés de nos maisons de ville et on s'attaque à la façade dès le début dès cette semaine.»

Pour des raisons pratiques et esthétiques, il a aussi été décidé que tous les fils menant à l'entrée électrique de ces maisons de ville seraient enfouis et pour cette raison, le promoteur a dû lancer de nouveaux appels d'offres. Une fois le contrat adjugé, le promoteur et l'entreprise sélectionnée devaient attendre les autorisations et suggestions d'Hydro-Québec. Tout ce processus a nécessité un mois d'attente.

Les travaux ont débuté le mercredi 20 juin dernier et en parallèle, les entrepreneurs débiteront sous peu l'installation du filage intérieur et de la plomberie de chaque maison de ville qui offrira une superficie de 2 600 pieds carrés sur trois étages avec une possibilité de quatre chambres à coucher, deux salles de bain et une salle d'eau, deux salons, une cuisine et une salle à manger. Chaque maison aura son garage intérieur et le sous-sol donnera un accès direct au terrain arrière par de grandes portes-fenêtres.

### Rumeurs non fondées

Promoteur du Domaine des Elfes, Doris Beaudoin rappelle une fois de plus que les rumeurs qui avaient cours depuis quelque temps, sur son projet, étaient non fondées. «On disait que les travaux avaient été arrêtés, car nous serions en difficultés financières, ce qui est loin d'être le cas puisque nous sommes appuyés par le Groupe Dallaire de Québec qui nous offre à la fois un soutien financier et technique de premier plan. On a dû ralentir le rythme pour des raisons hors de notre contrôle, mais tout va bien maintenant et nous aurons d'autres bonnes nouvelles à annoncer sous peu», indique M. Beaudoin qui ajoute que si tout va comme prévu, le public pourra visiter les maisons de ville dans le cadre de journées portes ouvertes qui auront lieu à la fin du mois de juillet ou dans les premiers jours d'août.



Doris Beaudoin devant les maisons de ville en construction sur la route 277, qui devraient être prêtes d'ici la fin du mois de juillet. (Photo La Voix du Sud)

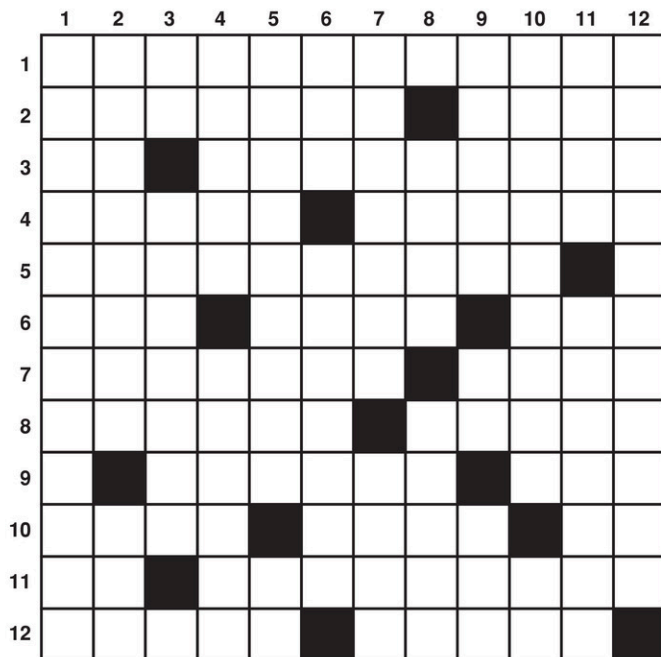
Pour nous rejoindre : 418 625-6900  
[www.domainefontainedeselfes.com](http://www.domainefontainedeselfes.com)



# JEUX m'amuse

## MOTS CROISÉS

N° 565



### HORIZONTALEMENT

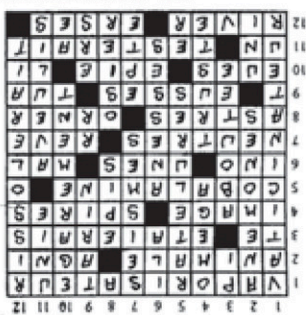
- Instrument rechargeable employé pour projeter un parfum.
- Propre aux animaux. — Dieu du Feu.
- Personnel. — Appuierais.
- Figure, métaphore. — Tour complet d'une hélice (pl.).
- Composé chimique dont dérive la vitamine B12.
- Épouse d'Athamas. — Indéfini. — Peine, travail.
- Qui sont impartiaux. — Idéal.
- Corps célestes. — Rendre plus attrayant.
- Du verbe «avoir». — Détruisit.
- Dupées. — Observe, surveille. — Mesure itinéraire chinoise.
- Indéfini. — Feraît son testament.
- Attacher étroitement quelqu'un à. — Anneaux de cordage.

### VERTICALEMENT

- Personne qui prétend prédire l'avenir sous l'effet d'une inspiration sumaturielle.
- Plante cultivée pour ses fleurs décoratives. — D'une seule couleur.
- Lettre de l'alphabet grec. — Jointe par les bouts.

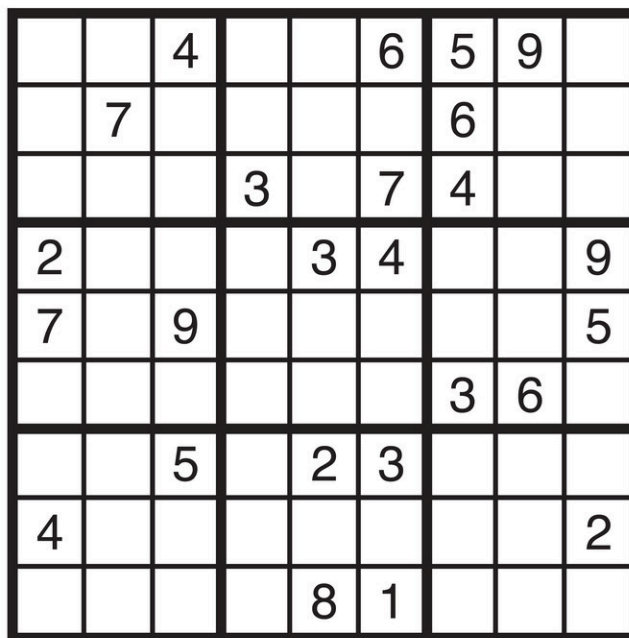
- Dernière lettre de l'alphabet grec. — Accapare, monopolise.
- Fragments de foin qu'on ramasse avec un râteau. — Infinifit.
- Ville du Nigeria. — Font partie du gros bétail.
- Bouleversements. — Affluent de la Seine.
- Inflorescences. — Saule à rameaux jaunes.
- Nez. — Doublée. — Légumineuses.
- Folie passagère. — Adèle Éthier.
- Sans aspérités. — Rendus sans volonté.
- Rôtitait de manière à faire prendre une couleur dorée.

### RÉPONSE DU N° 565



## SUDOKU

JEU N° 565



### RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

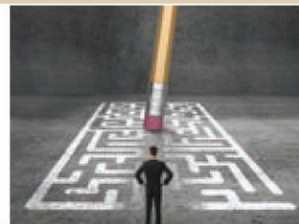
### RÉPONSE DU N° 565

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | 5 | 9 | 8 | 1 | 7 | 3 | 2 | 6 |
| 2 | 3 | 8 | 9 | 6 | 5 | 4 | 1 | 7 |
| 6 | 8 | 9 | 5 | 4 | 2 | 3 | 1 | 7 |
| 1 | 6 | 8 | 9 | 7 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 5 | 4 | 8 | 9 | 6 | 7 | 3 | 2 | 1 |
| 7 | 3 | 6 | 1 | 9 | 8 | 2 | 4 | 5 |
| 2 | 6 | 1 | 5 | 3 | 4 | 7 | 8 | 9 |
| 1 | 5 | 6 | 3 | 9 | 7 | 4 | 2 | 8 |
| 9 | 7 | 2 | 8 | 4 | 5 | 6 | 1 | 3 |
| 3 | 8 | 4 | 2 | 1 | 6 | 5 | 9 | 7 |

## La Pensée de la semaine

*On ne devrait pas juger quelqu'un au nombre d'erreurs qu'il a commises dans sa vie, on devrait le juger en fonction de ce qu'il en a tiré comme leçon.*

Deon Meyer



## Horoscopes



Alexandre Aubry  
alexandre.aubry.astrologie  
alexandre@norja.net  
514 667-4803

Signes chanceux de la semaine :  
POISSONS, BÉLIER  
ET TAUREAU

### SEMAINE DU 24 AU 30 JUIN 2018



**BÉLIER** (21 MARS - 20 AVRIL)  
Les vacances d'été arrivent bientôt et vous planifierez un gros voyage pour votre famille et vous-même. Si vous partez en voiture, n'oubliez pas de vous munir d'une bonne carte ou d'un GPS.



**TAUREAU** (21 AVRIL - 20 MAI)  
Vous serez fier des notes scolaires de vos enfants. Devant un tel succès, vous ne pourrez rien leur refuser. Attendez-vous à ce qu'ils vous demandent la Lune, ou du moins une surprise qui n'était pas prévue au budget.



**GÉMEAUX** (21 MAI - 21 JUIN)  
Si votre relation amoureuse vit une période plus ou moins intéressante, vous ne mâcherez pas vos mots pour remettre les pendules à l'heure. Ainsi, un renouveau sentimental se mettra en marche pour vous deux.



**CANCER** (22 JUIN - 23 JUILLET)  
Vous pourriez démarrer votre propre petite affaire qui vous rapportera gros éventuellement. Côté cœur, votre âme sœur se manifestera spontanément, même si elle est discrète et réservée.



**LION** (24 JUILLET - 23 AOÛT)  
L'estime personnelle est un élément très important à développer pour se frayer un bon chemin aussi bien au travail qu'en amour. Il faut également apprendre à se respecter soi-même.



**VIERGE** (24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)  
Si vous êtes à l'aube d'un grand déménagement, le temps deviendra une denrée de plus en plus rare. Heureusement, vous parviendrez à être efficace et vous saurez gérer votre agenda minutieusement pour éviter retards et conflits d'horaire.



**BALANCE** (24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)  
Vous devrez probablement jouer au taxi avec vos enfants, qui s'en donneront à cœur joie avec l'arrivée des vacances d'été. Vous parviendrez à obtenir un prêt ou à négocier un bon prix pour un achat quelconque.



**SCORPION** (24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)  
Si l'affection n'est plus au rendez-vous depuis un moment dans votre couple, vous n'hésitez pas à aborder le sujet avec votre partenaire afin de mettre les choses au clair. Vous retrouverez ainsi l'harmonie entre vous.



**SAGITTAIRE** (23 NOVEMBRE - 21 DÉCEMBRE)  
Vous serez proactif auprès de votre employeur ou de votre partenaire amoureux. Vous prendrez les choses en main avec brio et ce sera ainsi que vous gagnerez beaucoup de respect dans toutes les sphères de votre vie.



**CAPRICORNE** (22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)  
S'il y a un nouvel amoureux dans votre vie, il vous proposera un engagement. Vous considèrerez le fait de vivre ensemble ou de fonder une famille assez sérieusement. Vous aurez également beaucoup d'imagination.



**VERSEAU** (21 JANVIER - 19 FÉVRIER)  
Vous aurez très certainement envie de vous gâter. Vous vous laisserez influencer par vos amis pour aller magasiner avec eux. Prenez le temps de vous faire dorloter aussi, car vous méritez amplement ces moments de bonheur.



**POISSONS** (19 FÉVRIER - 20 MARS)  
Que vous soyez célibataire ou non, une personne de votre milieu de travail vous fera quelques avances qui ne vous laisseront pas indifférent. Vous ressentirez une certaine pression de la part de ceux qui vous entourent.



Pour une conception de votre prothèse dentaire personnalisée avec des professionnels hors pair  
*Depuis plus de 34 ans !*

VICKY CHOUINARD d.d. ALAIN BELLAVANCE d.d.  
Sans frais 1.866.883.2380 • www.denturo.info

|   |  |   |  |  |
|---|--|---|--|--|
| <p><b>ST-LAZARE</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>345, 347 Route 279</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>199 900\$</b></p> <p>77, BOURASSA, 8 pièces, 3 chambres, 2 salles de bain, garage isolé, terrain 5 678 pi<sup>2</sup>, bornée par ruisseau.</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>NOUVEAU 235 000\$</b></p> <p>12 ST-JEAN, TOUTE BEAUTÉ! 10 pièces, 3 chambres, garage double, terrain de 15 354 pi<sup>2</sup>.</p> |    <p><b>RE/MAX, FORTIN, DELAGE INC.</b><br/>AGENCE IMMOBILIÈRE</p> <p><i>Ginette Aubin</i> <i>François Côté</i></p> <p><b>COURTIERS IMMOBILIERS</b></p> <p><b>418 883-3070 • 418 883-5528</b></p> |  |
|---|--|---|--|--|

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p><b>ST-LAZARE</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>393, rte 279</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>NOUVEAU 199 000\$</b></p> <p>320 CH. STE-ANNE, bord rivière, terrain 218 320 pi<sup>2</sup>. Maison 12 pièces, grange, à découvrir!</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>NOUVEAU 299 000\$</b></p> <p>3, DES ÉRABLES, spacieuse, 15 pièces, 5 chambres, foyer, véranda, piscine, terrain 23347 pi<sup>2</sup>!</p> |
|---|--|--|

|   |  |   |
|---|--|---|
| <p><b>ST-HÉNÉDINE</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>87, Principale</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>189 000\$</b></p> <p>20, AUGUSTE-LAVALLÉE, 8 pièces, sous-sol, semi-aménagé, cabanon, terrain 6 354 pi<sup>2</sup>.</p> | <p><b>ST-CAMILLE</b></p>  <p><b>NOUVEAU 125 000\$</b></p> <p>625, 2<sup>e</sup> RANG, belle propriété 8 pièces, 4 chambres, 2 garage, terrain 35 000 pi<sup>2</sup>.</p> |
|---|--|---|

|  |   |   |
|--|---|---|
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>145, Commerciale</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>NOUVEAU 219 000\$</b></p> <p>640, BÉGIN, immeuble 42 x 53 sur 2 niveaux, terrain 10 016 pi<sup>2</sup>. Pour votre projet</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>191 BOUCHARD, secteur paisible, superbe, 12 pièces, garage 24 x 24 terrain de 25 775 pi<sup>2</sup>.</p> |
|--|---|---|

|   |   |  |
|---|---|--|
| <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>69, carrier</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>219 000\$</b></p> <p>12, MIGNEAULT, 13 pièces, toit cathédrale, foyer, sous-sol aménagé, solarium 4 saisons!</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>SECTEUR JEUNE! À partir de 144 900\$ + tx, jumelé neuf, service déco inclus.</p> |
|---|---|--|

|  |   |   |
|--|---|---|
| <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>37, François Audet</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>215 000\$</b></p> <p>16, BOUL DES JARDINS, Pierre et brique, 13 pièces, 4 chambres, foyer, terrain 15611 pi<sup>2</sup>.</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>169 000\$</b></p> <p>74-76 PRÉVOST, 8 pièces, cuisine avec îlot, revenue 3 ½, terrain borné ruisseau.!</p> |
|--|---|---|

|   |   |  |
|---|---|--|
| <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>115, Larochelle</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>229 900\$</b></p> <p>33, DU LAC, superbe, pierre et brique, 11 pièces, 4 chambres, foyers, terrain 14320 pi<sup>2</sup>.</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>120 PAUL-NORMAND, impeccable, 6 pièces, garage, terrain 8 764 pi<sup>2</sup>, paysagé, haies..</p> |
|---|---|--|

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p><b>HONFLEUR</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>43, rang 3 est, ferme</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>239 900\$</b></p> <p>57, RUE COULOMBE, IMPECCABLE, 12 pièces, 4 ch., foyer, s. sol aménagé, garage, piscine, clé en main!</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>249 000\$</b></p> <p>114 BISSONNETTE. construction 2014, superbe, 9 pièces, 3 chambres, terrain 8192,40 pi<sup>2</sup> paysagé.</p> |
|---|--|--|

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p><b>ST-NÉRÉE</b></p>  <p><b>VENDU</b></p> <p>2880, rte Principale</p> | <p><b>ST-ANSELME</b></p>  <p><b>168 900\$</b></p> <p>927 CH. ST-JACQUES, 9 pièces, 4 chambres, 2 salles de bain, solarium, terrain 7 956 pi<sup>2</sup>.</p> | <p><b>STE-CLAIRE</b></p>  <p><b>212 000\$</b></p> <p>123 LAFLAMME, superbe 10 pièces, 4 chambres, foyer, garage excavé, terrain 9 899 pi<sup>2</sup>.</p> |
|--|---|--|

**VOS COURTIERS D'EXPÉRIENCE**  
Plus de 34 ans à votre service

Recherche pour clients sérieux ferme-fermette-maisons-chalets

|  |   |   |  |
|--|---|---|--|
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>189 900\$</b></p> <p>20, ST-NICOLAS, En bordure rivière, 10 pièces, 3 chambres, terrain 13616 pi<sup>2</sup> semi-boisé!</p>                | <p><b>ST-GERVAIS</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>278, DU REPOS, impeccable, 8 pièces, lumineuses, 2 garages, terrain de 10029 pi<sup>2</sup>, toute beauté.</p>    | <p><b>ST-LAZARE</b></p>  <p><b>DOMAINE</b></p> <p>490, ROUTE 279, domaine de 112 107 pi<sup>2</sup>, avec lac, prop. unique, 8 pièces, foyer, garage.</p>                      | <p><b>ST-MALACHIE</b></p>  <p><b>119 000\$</b></p> <p>25 AV. DES PLACEMENTS, toit cathédrale au salon, s-sol aménagé avec sortie extérieur. Gr. patio de béton excavé, terrain de 11 138pc.</p> |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>96 000\$</b></p> <p>10 ST-FRANÇOIS, immeuble 2 logements, 1 de 8 ½ pièces, 1 de 4 ½ pièces, revenue 10 260\$ année.</p>                    | <p><b>ST-GERVAIS</b></p>  <p><b>149 900\$</b></p> <p>307, PRINCIPALE, 9 pièces rénovées, 4 chambres, véranda, terrain 9 091 pi<sup>2</sup> paysagé, cabanon!</p>    | <p><b>ST-LÉON</b></p>  <p><b>57 000\$</b></p> <p>397, RTE 277, spacieuse 9 pièces, 2 salles de bain, 3 chambres, local commercial, terrain 20 293 pi<sup>2</sup>!</p>         | <p><b>ST-MALACHIE</b></p>  <p><b>FERMETTE</b></p> <p>1421, HENDERSON, fermette 8 arpents, 5 pièces, 4 bâtiments, élevage actuel waptis!</p>  |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>NOUVEAU 109 000\$</b></p> <p>18 de l'Église, rénovée à grand frais, 5 pièces, garage, abri d'auto.</p>                                    | <p><b>ST-GERVAIS</b></p>  <p><b>175 000\$ + TX</b></p> <p>58, LECLERC, construction neuve, 5 pièces, cuisine fonctionnelle, plancher bois, toute beauté!</p>       | <p><b>ST-LÉON</b></p>  <p><b>179 000\$</b></p> <p>123, RTE DE L'ÉGLISE, vue imprenable, 11 pièces, 2 s. bain, super cuisine, terrain 31 234 pi<sup>2</sup>!</p>              | <p><b>ARMAGH</b></p>  <p><b>NOUVEAU 118 000\$</b></p> <p>665 DE LA FOURCHE, borné rivière, 8 pièces, garage, terrain 21 312 pi<sup>2</sup>, à découvrir!</p>                                  |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>99 000\$</b></p> <p>14 ST-BERNARD, immeuble 2 logements, 1 de 6 ½ pièces, 1 de 4 ½ pièces, revenu 11 700\$ par année.</p>                 | <p><b>STE-HÉNÉDINE</b></p>  <p><b>808, ST-ALFRED, pour grande famille, 13 pièces, 6 ch., 2 s. bain, garage, ter. 64 469 pi<sup>2</sup>!</b></p>                    | <p><b>ST-LUC</b></p>  <p><b>NOUVEAU 89 900\$</b></p> <p>235, PRINCIPALE, impeccable, 8 pièces, 3 chambres, terrain de 11 173 pi<sup>2</sup>, sans voisin arrière.</p>        | <p><b>BUCKLAND</b></p>  <p><b>NOUVEAU 299 000\$</b></p> <p>BORD DU LAC CRÈVE FAIM, domaine 50 900 pi<sup>2</sup>, superbe 11 pièces meublées, à découvrir!</p>                                |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>CASSE-CROÛTE 65 000\$</b></p> <p>194, MÉTIVIER, casse-croûte équipé, 18 places intérieures, 3 gazebos. Vendeur motivé, faites offres!</p> | <p><b>ST-HENRI</b></p>  <p><b>299 000\$</b></p> <p>150, CAMPAGNA, 10 pièces, 4 chambres, local pour travailleur autonome 24x18, terrain 14 128 pi<sup>2</sup>!</p> | <p><b>ST-MALACHIE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>640, 7<sup>e</sup> RUE, tout brique, 9 pièces, garage, verrière, terrain de 9 995 pi<sup>2</sup>, toute beauté!</p>      | <p><b>BUCKLAND</b></p>  <p><b>145 000\$</b></p> <p>1982 DE LA FABRIQUE. Superbe 10 pièces, 3 ch., foyer, 2 s. bain, terrain 15 124 pi<sup>2</sup> VUE IMPRENNABLE.</p>                        |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>155 000\$</b></p> <p>308-A ROUTE ST-MALACHIE, rivière, lac privé 7 pièces, s. sol aménagé terrain 68 545 pi<sup>2</sup>.</p>              | <p><b>STE-JUSTINE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>115 DE LA STATION, 10 pièces, 3 chambres, garage, remise, piscine, terrain 32 942 pi<sup>2</sup>.</p>          | <p><b>ST-MALACHIE</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b></p> <p>945 PRINCIPALE, belle d'autrefois, 13 pièces, garage 24x26, terrain 17 969 pi<sup>2</sup>.</p>                           | <p><b>FRAMPTON</b></p>  <p><b>NOUVEAU 119 000\$</b></p> <p>128 PRINCIPALE. 10 Pièces dont 5 chambres, 2 s.de bain, hangar 23 x 43 terrain 23 607 pi<sup>2</sup>.</p>                          |
| <p><b>ST-DAMIEN</b></p>  <p><b>149 500\$</b></p> <p>25, ST-FRANÇOIS, tout brique, 7 pièces, 3 chambres, de plus revenu d'un logement de 4 ½ pièces.</p>                  | <p><b>ST-LAZARE</b></p>  <p><b>NOUVEAU 66 000\$</b></p> <p>137 PRINCIPALE, propriété 5 pièces, 2 chambres, hangar, terrain 9 104 pi<sup>2</sup>.</p>               | <p><b>ST-MALACHIE</b></p>  <p><b>NOUVEAU 148 000\$</b></p> <p>1352, PRINCIPALE, terrain boisé de 51 287 pi<sup>2</sup>, ancestrale 11 pièces, 5 chambres, patio, garage.</p> | <p><b>FRAMPTON</b></p>  <p><b>NOUVEAU 115 000\$</b></p> <p>130 PRINCIPALE. Elle compte 5 ½ pièces, 3 chambres, plus revenu de 5 ½ pièces.</p>   |

Offrez-vous des extras  
✓ Encadré ✓ Titre centré  
✓ Couleur ✓ Caractères gras  
Informez-vous auprès  
de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE  
de votre annonce sur **VosClassées.ca.**

Heure de tombée : vendredi 11 h  
Heures d'affaires du service téléphonique :  
de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30  
Mode de paiement :   

**SEUL LE PAIEMENT PAR  
CARTE DE CRÉDIT**  
sera accepté pour le paiement  
des annonces classées.  
Désolés des inconvénients  
que cela peut vous causer.

À NOS ANNONCEURS : Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER  
ET TOUT VENDRE,  
près de chez vous**

## Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER 100 à 299 | MARCHANDISE 300 à 399 | SERVICES 400 à 599 | EMPLOI ET FORMATION 600 à 799 | ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899 | VÉHICULES 900 à 999

**170** On demande

MAXICOUPE QUÉBEC, recherche coiffeuse. Salaire et avantages sociaux. Formation. Prime d'embauche. Possibilité d'avancement et + danygagnon@bellnet.ca

**115** Condos et lofts à vendre

La Crapaudière: Condo 2 c.a.c., à vendre ou à louer avec promesse d'achat. 418-883-5918.

**160** Terrains / Terres à vendre

2 terrains boisés à vendre pour construction résidentielle, proximité de la jonction 216/ 277, St-Malachie. 418-642-2904

**160** Terrains / Terres à vendre

TERRAINS à Notre-Dame-des-Bois, à partir de 19,900\$ accès privé à plusieurs étangs, ruisseaux et montagnes. Aucun délai pour construire. Promotion printemps 2018: financement à 0% d'intérêts pendant 10 ans à partir de 39,25/semaine. Visite guidée gratuite, 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

**205** Logements / appartements à louer

2 MOIS GRATUITS! sur bail de 2 ans. 4-1/2 + sous-sol partiellement terminé, Lac-Échemin, échangeur d'air, construction récente, 2 stationnements. Non-fumeur. 1er juillet. 418-569-3322 louisbouchard836@hotmail.com

**205** Logements / appartements à louer

GRAND 4-1/2, rez-de-chaussée avec sous-sol, neuf, libre immédiatement, 590\$/mois, non chauffé, non éclairé, grande terrasse fermée, St-Michel. 418-254-3652

STE-CLAIRE: grand 1-1/2, chauffé, éclairé, meublé, internet, libre. 418-885-4734, 418-883-5510

STE-JUSTINE: 5-1/2, spacieux, bien éclairé, près tous services. Libre immédiatement. 440\$/mois. 418-625-3861

**424** Astrologie/occultisme

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

**484** Services divers

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 1-855-282-2022 www.sosaaq.com

**485** Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service # 1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-866-553-5652 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer) L'aventure est au bout de la ligne. www.lesdeductrices.com

**555** Argent à prêter

PRÊTEUR hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brison. 1-866-566-7081

**585** Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

**605** Emplois divers

COMPAGNIE recherche femmes pour conversations par téléphone. Travail à domicile aux heures de votre choix. Remunération hebdomadaire garantie. Débutantes bienvenues. 1-866-503-0834

**985** Autos à vendre

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrison.net

**985** Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0098 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com



## Nancy Auclair

Courtier immobilier agréé  
**418 625-5030**  
**418 230-9848**

Pour vendre ou acheter : [www.enbeauce.com](http://www.enbeauce.com)

**VENDU**



**STE-SABINE**: Propriété rénovée et très fonctionnelle.  
**25 000\$**

**ST-CAMILLE**: Grand terrain avec 2 garages dont un de 22 X 62, très bien situé à l'entrée du village. Faites votre offre. **Bas prix pour vente rapide.**

**LAC ETCEHEMIN**: Résidence centenaire au cœur du village et avec vue partielle sur le lac, 3 cc, grande salle familiale, plusieurs rénovations récentes telles que toiture, fenêtres et chauffage. **Prix abordable pour tous les budgets!**

**NOUVEAU**



**STE-JUSTINE**: Ravissant bungalow 12 pces, entretien impeccable, aucune rénovation à faire, plusieurs commodités, thermopompe, piscine neuve, toiture 2018, entrée asphaltée et près des services. **Une résidence qui vous plaira assurément!**

**NOUVEAU**



**LAC-ETCEHEMIN**: Chalet 3 saisons, 3 cc, installations septiques conformes, toiture récente, très propre, grand terrain de 18 925pc, accès à la rivière pour navigation ou baignade. **Un secteur paisible à découvrir!**

**PRIX RÉVISÉ**



**ST-MAGLOIRE**: Résidence centenaire sur rue tranquille, près de l'école, fenestration et syst. de chauffage neufs, murs de lattes, plafond de plus de 9 p. garage neuf de 24 X 26. **Raison: Succession.**

**PRIX RÉVISÉ**



**LAC-ETCEHEMIN**: Bungalow disponible immédiatement, 4 cc, 2 sl.bains, s-sol aménagé, secteur tranquille, grande cour asphaltée avec abri d'auto, remise et patio. **Prix sous l'évaluation municipale!**

**NOUVEAU**



**ST-CAMILLE**: Charmante résidence 28 X 26, 3 cc, très fonctionnelle, beaucoup de rangement, fourniture électrique neuve, entrée électrique refaite, garage 12 X 24. **Une résidence à la portée de tous les budgets!**

**NOUVEAU**



**STE-SABINE**: Duplex toujours loués et bien situé, très belle vue panoramique à l'arrière, toiture neuve, plusieurs rénovations effectuées. **Un investissement à bas prix!**

**NOUVEAU**



**STE-ROSE**: Terrain vacant 48 400 pc sur la Route 204 en direction de St-Georges, prêt pour la construction, environnement boisé, à 15 minutes de St-Prosper, aucun voisin immédiat.

**NOUVEAU**



**STE-ROSE**: Terrain boisé de 54 acres (demi-lot) facilement accessible, chemin et ruisseau, excellent territoire de chasse, zonée agricole. Possibilité de construire camp forestier. **Rareté sur le marché!**

**TERRAIN LOT**

**ST-PROSPER**: Terrain de 52 482pc en pleine nature avec roulotte de parc 2014 installée en permanence, piscine neuve, installations septiques de 2011, ameublement et fournitures inclus, chauffage et climatisation central. **Intimité assurée!**

**NOUVEAU**



**ST-MAGLOIRE**: Maison de campagne ancestrale entourée par la nature et la tranquillité. Demandra certaines rénovations aux fondations. Cachet chaleureux et beau terrain de 45 700 pc. **Bas prix pour vente rapide!**

**NOUVEAU**



**ST-LOUIS**: Chalet ou petite résidence habitable à l'année, installations septiques 2012, terrain de 62 500pc, sans voisin immédiat, bon secteur pour amateur chasse et pêche. **Ameublement inclus et libre rapidement!**

**NOUVEAU**



**STE-SABINE**: Résidence de campagne avec terrain de 15 000pc, 4cc, plusieurs rénovations déjà effectuées, sentiers motoneiges et VTT à proximité. **Bas prix et libre rapidement!**

**PRIX RÉVISÉ**



**ST-LUC**: Très belle propriété ayant été bien entretenue, 4 cc, grandes pièces à aire ouverte, beaucoup de rangements, grande entrée asphaltée avec garage 20 X 32 et terrain de 18035pc, libre rapidement si désiré. **Bon rapport qualité-prix!**

**NOUVEAU**



**ST-ROSE**: Terrain vacant 48 400 pc sur la Route 204 en direction de St-Georges, prêt pour la construction, environnement boisé, à 15 minutes de St-Prosper, aucun voisin immédiat.

**NOUVEAU**



**STE-SABINE**: Résidence de campagne avec terrain de 15 000pc, 4cc, plusieurs rénovations déjà effectuées, sentiers motoneiges et VTT à proximité. **Bas prix et libre rapidement!**



Au service du monde  
**agricole**  
FERMES • FERMETTES • TERRES  
TERRES À BOIS • ÉRABLIÈRES

**SERVICES-CONSEILS**  
VENDRE, ACHETER OU LOUER

**Bertrand Côté**  
Courtier Immobilier

**RE/MAX Avantages**  
Burl.: **418 835-3535**  
Cell.: **418 933-9209**  
[bertrand.cote99@videotron.ca](http://bertrand.cote99@videotron.ca)

VISITEZ LES PROPRIÉTÉS SUR  
[WWW.COURTIERAGRICOLE.COM](http://WWW.COURTIERAGRICOLE.COM)

## OFFRE D'EMPLOI



Fortier 2000 Ltée est un manufacturier de produits de béton préfabriqué, situé sur la Rive-Sud de Québec.

NOUS SOMMES À LA RECHERCHE DE:

### JOURNALIERS D'USINE

- Poste de jour ou de soir
- Salaire selon la convention collective

Faire parvenir votre C.V. par courriel:  
[s.girard@fortier2000.com](mailto:s.girard@fortier2000.com) ou par la poste au:  
146, rue Commerciale, St-Henri Qc G0R 3E0



## NOUS EMBOUCHONS À SAINTE-CLAIRE ET SAINT-ANSELME



### POSTES DISPONIBLES

- 2 préposés au comptoir
  - 1 gérant
  - 1 assistant-gérant
- Ces postes s'adressent à tous les groupes d'âge.

### AVANTAGES

- Horaire de travail flexible
- Uniforme fourni
- Milieu de travail stimulant
- Programme de perfectionnement qui pourrait vous conduire à un poste de gestionnaire
- Grande possibilité d'avancement

Subway Sainte-Claire et Subway Saint-Anselme  
Postulez en ligne au [emplois@legrouperestostobegin.com](mailto:emplois@legrouperestostobegin.com)  
418-657-5962 (204)

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

### AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs et intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal, (Québec) H2Y 1B6.**

| NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR   | NATURE DE LA DEMANDE  | ENDROIT D'EXPLOITATION                              |
|---|---|---|
| L'Octant - Microbrasserie Inc. A/S M. Hugues Turcotte 124, rue des Ateliers - Local B Rimouski (Québec) G5M 1B5<br>Dossier : 55-30-2126 | Demande d'un permis d'entrepôt (bière) aux fins de l'agent. | 15, Rue Industrielle Sainte-Claire (Québec) GOR 2V0 |

Québec

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

### AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **30 jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **45 jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 560, boul. Charest Est, Québec (Québec) G1K 3J3.**

| NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR   | NATURE DE LA DEMANDE  | ENDROIT D'EXPLOITATION                                     |
|---|---|--|
| Les Productions Beaumont-St-Michel Inc. THEATRE BEAUMONT ST-MICHEL 51, Route 132 Saint-Michel-de-Bellechasse (Québec) GOR 3S0<br>Dossier : 247 42 | Cession totale d'un permis de bar dans théâtre incluant la terrasse | 51, Route 132 Saint-Michel-de-Bellechasse (Québec) GOR 3S0 |

Québec



Commission scolaire  
de la Côte-du-Sud



## AVIS PUBLIC

### Année de transition

Prenez avis que, conformément à l'article 212 de la Loi sur l'instruction publique, la Commission scolaire de la Côte-du-Sud tiendra des assemblées publiques de consultation concernant l'année de transition (année précédant une possible fermeture) pour les écoles primaires de Sainte-Lucie, de Saint-Marcel et des Échos-de-la-Forêt (Saint-Philémon).

- **Assemblée à l'école primaire des Échos-de-la-Forêt (Saint-Philémon) : 15 octobre 2018 à 18 h 30**
- **Assemblée à l'école primaire de Saint-Marcel : 22 octobre 2018 à 18 h 30**
- **Assemblée à l'école primaire de Sainte-Lucie : 29 octobre 2018 à 18 h 30**

Pour toute information relative à l'année de transition pour ces écoles, contactez le Secrétariat général au 418 248-1001 poste 8480.

Donné à Montmagny ce 26<sup>e</sup> jour de juin 2018  
La secrétaire générale, Caroline Isabelle

**icimédias**  
DES MÉDIAS D'ICI POUR LES GENS D'ICI

Notre entreprise, œuvrant dans le domaine de l'édition de journaux et de sites internet de nouvelles régionales, recherche des candidats pour combler les postes suivants :

## INFOGRAPHISTES

Relevant du directeur de production, les principales responsabilités de l'infographiste sont :

- Faire la conception et la réalisation de publicités imprimées et de publicités animées pour nos sites internet ;
- Effectuer de la mise en page.

### La personne recherchée doit :

- Détenir un diplôme d'études collégiales (DEC) ou un DEP en infographie, toute combinaison de formation et/ou d'expérience jugée équivalente sera considérée ;
- Avoir une bonne connaissance des logiciels : InDesign, Illustrator et Photoshop ;
- Avoir des connaissances en animation pour le web serait un atout ;
- Faire preuve d'un bon esprit d'équipe ;
- Démontrer des capacités à travailler sous pression ;
- Être disponible et faire preuve de créativité ;
- Faire preuve de minutie et de rigueur ;
- Être flexible et savoir réagir rapidement aux événements ;
- Salaire à discuter selon l'échelle salariale.

Les personnes intéressées par ce poste sont invitées à soumettre leur CV par courriel à :

[ Salvador Dallaire : [sdallaire@icimedias.ca](mailto:sdallaire@icimedias.ca) ]

Votre journal en ligne dès le mardi à minuit

La Voix du Sud  
VOTRE MÉDIA D'ICI

[www.lavoixdusud.com](http://www.lavoixdusud.com)

## MESSE 1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE



**ROY  
Olivier**  
(Saint-Damien)

Ton départ a laissé un bien grand vide dans nos vies tant pour ta famille, tes amis et collègues de travail. Heureusement, ton merveilleux sourire, ton amour, ta joie et ta ténacité que nous conservons précieusement nous aident et nous rappellent combien la vie est fragile.

Le 1<sup>er</sup> juillet 2018 à 9 h en l'église de Saint-Damien sera célébrée une messe anniversaire en ta mémoire. Merci aux parents et amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

**La famille, Sonia, Daniel et son frère Gabriel**

>146209

## MESSE ANNIVERSAIRE



Il y a quelque chose de plus fort que la mort, c'est la présence des absents dans la mémoire des vivants.

Dimanche le 1<sup>er</sup> juillet 2018 à 11 h au sanctuaire Notre Dame d'Etchemin une messe anniversaire sera célébrée en souvenir de Marie et Philippe Lapointe.

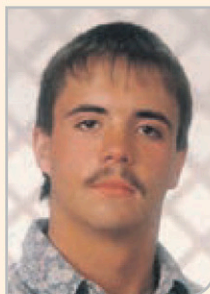
Souvenons-nous des bons moments vécus avec eux.

Merci à ceux et celles qui se joindront à nous.

**Leurs enfants et petits-enfants.**

>145866

## MESSE ANNIVERSAIRE



**GODBOUT  
Pascal**  
(Saint-Gervais)

Cher Pascal,

Vingt-cinq années se sont écoulées depuis ton départ. Tu es et tu resteras pour nous un ange

gardien, une étoile qui guide notre route... Tous les bons moments partagés avec toi resteront à jamais gravés dans nos cœurs. Ce fut un privilège de t'avoir dans nos vies.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1<sup>er</sup> juillet 2018 à 10h30 en l'Église de Saint-Gervais afin d'honorer ta mémoire.

**Ta famille qui t'aime énormément**

>146045

## À JAMAIS DANS NOS COEURS

INMEMORIAM.CA

### AVIS DE DÉCÈS



**BÉGIN  
Yvan**  
(1927-2018)

Au Centre intégré de santé et de services sociaux de Chaudière-Appalaches, secteur Etchemins de Lac-Etchemin, le samedi 16 juin 2018, est décédé à l'âge de 90 ans et 5 mois, monsieur Yvan Bégin,

époux de madame Jeannine Leclerc. Il était le fils de feu Alfred Bégin et de feu Rose-Délina Bédard. Il demeurait à Lac-Etchemin.

La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Roland Couture & Fils, 231, 2e Avenue à Lac-Etchemin le **samedi 7 juillet 2018** de 9h à 10h55 suivi d'une cérémonie privée en sa mémoire à 11h réservée aux membres de la famille immédiate et aux amis (es) proches au même endroit.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Jeannine, ses enfants : Louise, Pierre, Danielle (Gérard R. Godbout) et François (Cindy Moreau); ses petits-enfants : Pierre-Marc (Nathaly Desjardins), Benoit et Justine Godbout (Daniel Desjardins), Lara Bégin ainsi que son arrière-petit-fils Jules Desjardins.

Il était le frère de : Yvette (feu Grégoire Bernard), feu Raymond (Cécile Jacques), feu Marc (Marie Poulin), Gaston (Noëlla Champagne), Carmel, Laurent et Fernande (feu Gilles Nadeau).

De la famille Leclerc, il était le beau-frère de : feu Rachel (Laval Dallaire) et feu Jeannot (feu Georgette Veilleux).

Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, parents et amis (es).

Des remerciements particuliers au Dr Sylvain Dion ainsi qu'à tous les membres du personnel de l'unité 3B du CISSS-CA, secteur Etchemins de Lac-Etchemin pour leur dévouement et leurs bons soins.

Tout témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation du Sanatorium Bégin, 331, Place du Sanatorium, Lac-Etchemin (Québec) G0R 1S0. Formulaire disponibles au salon.

>146049

### AVIS DE DÉCÈS



**ROSAIRE  
Nicole**  
(1949-2018)  
(St-Philémon)

À son domicile, le 5 juin 2018, à l'âge de 69 ans est décédé Monsieur Rosaire Nicole fils de feu Alphonse Nicole et de feu Yvonne Brochu. Il

demeurait à St-Philémon, Bellechasse.

**Une rencontre privée aura lieu samedi le 30 juin 2018 à 15h au cimetière paroissial de Saint-Philémon pour l'inhumation des cendres de monsieur Nicole.**

Il laisse dans le deuil son frère Wellie (Léanne Bélanger), son neveu Serge (Caroline Labbé et leur fils Justin); ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Remerciement au personnel de l'Hôtel-Dieu de Montmagny ainsi qu'au personnel du CLSC pour les bons soins prodigués.

Toutes marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer 1040, av. Belvédère, bureau 214 Québec (Québec) G1S 3G3.

Monsieur Nicole a été confié pour crémation à la Maison Funéraire

**Roy & Rouleau inc.**  
**131, rue Commerciale**  
**Saint-Damien**

Pour renseignements :  
Téléphone : 418 789-2143  
Sans frais : 1 888-789-2143  
Télécopieur : 418 789-2576

Pour transmettre vos messages de condoléances à la famille voici notre adresse courriel :  
maison@royrouleau.ca ou www.royrouleau.ca

Entreprise membre de la CTQ

>145979



Les participants ont couru sous un temps chaud et ensoleillé. (Photo Gracieuseté - François Giguère)

# Des centaines de coureurs dans les rues de Saint-Prosper

**FRÉDÉRIC DESJARDINS**  
fdesjardins@leclairprogres.ca

Lequin était présent pour donner une conférence et il a également couru au demi-marathon.

**COURSE À PIED. Un total de 1 255 coureurs ont participé à l'une des cinq épreuves du 8e Défi Beauceron le 16 juin à Saint-Prosper.**

Le comité organisateur a dépassé son objectif initial de 1200 coureurs. Il s'agit toutefois de la plus faible foule au Défi Beauceron depuis sa création.

«Nous étions réalistes, car les courses au Québec se sont multipliées depuis la création du Défi Beauceron. Notre événement reste solidement implanté et nous croyons que ça se tiendra entre 1200 et 1500 coureurs lors des prochaines éditions», dit Bruno Vaillancourt, l'un des coorganisateurs.

Avec leur inscription, chaque coureur adulte recevait un bracelet à donner au bénévole de son choix sur le parcours. «Les bénévoles ont été touchés par cette attention», confirme Bruno Vaillancourt.

Chroniqueur de course à pied sur RDS, Daniel

### RÉSULTATS ET DONS

Jean-François Labonté de Laval, mais originaire de Sainte-Justine, a été le meilleur coureur au demi-marathon avec son chrono de 1 h 22 min 32 s.

Résidents de Lac-Mégantic et Piopolis, Éric Lavallée et Felix Guèvremont ont remporté l'argent et le bronze.

Fondateurs de Marcheurs et coureurs du Québec (MCQ), Linda Duval et André Lehoux étaient les invités d'honneur du Défi Beauceron. La course servant aussi comme collecte de fonds, une somme de 1 500 \$ a été remise à l'organisme.

Des montants similaires ont été donnés au Centre d'écoute et de prévention du suicide Beauce-Etchemins, à la Maison des jeunes l'Olivier des Etchemins et à la Société de la sclérose latérale amyotrophique du Québec (SLA). Une cinquantaine de personnes de la famille Drouin couraient pour la SLA en mémoire de Richard Drouin.



**CROIX-ROUGE  
CANADIENNE  
QUÉBEC**

Faites un  
**don** ou  
devenez  
**bénévole**

**WWW.CROIXROUGE.CA**

# SUR LE **PODIUM**

FAITES-NOUS CONNAÎTRE VOS RÉUSSITES !



Faites-nous parvenir votre photo et un court texte à [redaction@lavoixdusud.com](mailto:redaction@lavoixdusud.com)  
 Pour tout connaître sur les nouvelles sportives [www.lavoixdusud.com/sectionSPORTS](http://www.lavoixdusud.com/sectionSPORTS)

Fier partenaire de la réussite sportive des gens de notre région.

SPORT INTERSCOLAIRE

## Personnalités sportives à l'école Jésus-Marie

Deux élèves de Lac-Etchemin qui fréquentent l'école Jésus-Marie de Beauceville ont reçu, tout récemment, des honneurs pour leur leadership en matière de sport interscolaire.

D'une part, Nikolas Mendez-Roy a été nommé personnalité sportive masculine du 1<sup>er</sup> cycle, alors que Xavier Samuel recevait le même honneur pour le 2<sup>e</sup> cycle. Samuel s'est également distingué en recevant le prix du meilleur effort études-sport hockey LHPS chez les moins de 17 ans (M17), ainsi que celui de joueur dévoué en basketball cadet.

Soulignons que 154 des 383 étudiants de l'école Jésus-Marie étaient actifs en sport interscolaire en 2017-2018, ce qui représente 42,8% de la clientèle étudiante. En ajoutant les filles qui ont pris part au programme «Fillactive», ce sont près de 60% des élèves de cette institution privée qui ont pratiqué un sport au cours de cette année scolaire. **SL**



Xavier Samuel et Nikolas Mendez-Roy. (Photo gracieuseté)

QUILLES

## Des médailles pour Bellechasse aux Olympiques spéciaux

Trois athlètes de la région ont participé au Championnat national de quilles des Olympiques spéciaux qui avait lieu du 14 au 20 mai à Summerside, sur l'Île-du-Prince-Édouard.

Mélissa Guay, originaire de Beaumont et résidente de Sainte-Claire, a remporté rien de moins que trois médailles, soit l'argent en double et le bronze dans les catégories Individuel et «All Event». François Marquis, originaire de Saint-Gervais et qui demeure à Saint-Malachie, a aussi remporté l'argent en double. Dominic Lemelin d'Armagh a quant à lui flirté avec le podium dans quelques catégories. Il a d'ailleurs tenu à remercier Christiane Bernier et Alain Gaudreau du salon de quilles Le Sommet d'Armagh pour toutes les parties de quilles offertes gratuitement pendant trois mois. **EG**



Mélissa Guay et François Marquis arborent fièrement leurs médailles.

(Photo La Voix du Sud - Éric Gourde)



Dominic Lemelin a tenu à remercier Alain Gaudreau de lui avoir permis de s'entraîner gratuitement. (Photo gracieuseté)

SOCCER

## Des uniformes pour le soccer à Saint-Lazare

Depuis trois ans, une quarantaine de jeunes de la municipalité de Saint-Lazare s'adonnent à la pratique du soccer dans le cadre d'une ligue récréative mise sur pied par Marie-Ève Chabot, résidente de cette localité. Pour souligner cette troisième saison, les jeunes adeptes de ce sport, âgés de 5 à 12 ans, ont reçu un nouvel uniforme le mardi 22 mai dernier. Pour aider à financer l'acquisition de ceux-ci, la responsable de cette ligue récréative a pu compter sur l'appui de trois commanditaires majeurs, soit le Bistro Lazaro et le Motel Lazaro de Saint-Lazare, ainsi que l'entreprise CDL, dont le siège social est situé dans cette localité. Soulignons que ces jeunes joueurs évoluent sous la férule des entraîneurs Mathis Bélanger et Osée Congo. **SL**

(Photo gracieuseté)



## ST-MAG CRASHED TÔLE

COURSE DE BAZOUS-EXTRÊMES

1 SEPTEMBRE 2018



25000\$ EN BOURSE

>146022

Inscription pour les courses: Sébastien Brochu: 418 222-7508



# EXPO-BBQ

SAINT-ANSELME

4 au 8 juillet 2018

Coins éducatifs de l'Expo

Roulotte éducative de l'AEAQ  
Vache mécanique | Mini Ferme | Jeu Rivières et ponts

Entrée gratuite sur le site

## JEUDI | 5 JUILLET

### JOURNÉES DES JEUNES ÉLEVEURS

10 H à 16 H  
Expertise, jugement et concours de présentation des Jeunes ruraux

18 H  
Ouverture officielle et Souper *Bellechasse vous reçoit*  
Coûts : 30 \$ taxes incluses

19 H à 22 H  
Visite des sujets de l'Expo vente Pavillon Encans Boulet

21 H  
Soirée danse Country



## SAMEDI | 7 JUILLET

9 H  
Jugement Holstein  
Pavillon Promutuel Rive-Sud

9 H à 22 H  
Ouverture des kiosques

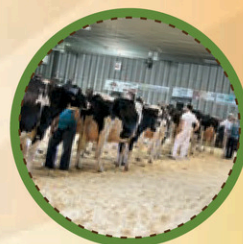
13 H et 15 H  
Démonstration culinaire avec le chef Jean-Sebastien Leclerc des cuisines aux Quatre Vents.

13 H  
Tire de poneys  
Entrée gratuite

17 H  
Dégustation Bières & Saucisses  
Coûts : 20 \$

18 H  
Jugement de chevaux miniatures

21 H  
Spectacle de Gaston Roy et ses musiciens



## VENDREDI | 6 JUILLET

9 H à 12 H  
Avant-midi des CPE  
Coûts : 6 \$

11 H à 22 H  
Ouverture des kiosques

11 H 30

### EXPO VENTE HOLSTEIN ET JERSEY

Pavillon Promutuel Rive-Sud  
45 Holstein et 20 Jersey provenant des meilleurs troupeaux de la région y seront offerts

18 H  
Tailgate  
Chapiteau Desjardins  
Aliments préparés devant vous sur barbecue et servis : porc, bœuf, poulet, légumes... et plus encore!  
Coûts : 15 \$ incluant l'entrée au spectacle Les Poffins

19 H  
Jugement Jersey  
Pavillon Promutuel Rive-Sud

20 H  
Tirage des 26 000 \$ en prix de célébration 2018  
Chapiteau Desjardins | Billets en vente au montant de 100 \$ (quantité limitée)



## DIMANCHE | 8 JUILLET

10 H  
Messe country

10 H à 16 H  
Ouverture des kiosques

10 H 30 à 12 H 30

BRUNCH CAMPAGNARD  
Aréna | Coûts : 14 \$ taxes incluses

12 H  
Spectacle canin | Coûts : 5 \$

13 H et 15 H  
Démonstration culinaire avec le chef Jean-Sebastien Leclerc des cuisines aux Quatre Vents.

13 H  
Gala amateur Chapiteau Desjardins | Coûts : 8 \$

14 H  
Concours d'agilité chevaux miniatures  
Entrée gratuite

11 H et 15h00  
Spectacle « Rosalie Bilodeau et son Buffle d'eau »  
Entrée gratuite

16 H  
SOUPER POULET BBQ  
Chapiteau Desjardins et service à l'auto | Coûts : 15 \$ taxes incluses



### Pour informations

info@expobbq.com | 418 885-8185

Programmation détaillée sur →

EXPOBBQ.COM

